

## Canagrex

● (1820)

[Traduction]

**La présidente suppléante (Mme Champagne):** Je déclare la motion adoptée.

(Le projet de loi est lu pour la 3<sup>e</sup> fois et adopté.)

[Français]

**M. Jourdenais:** J'invoque le Règlement, madame la Présidente.

**La présidente suppléante (Mme Champagne):** L'honorable député de La Prairie (M. Jourdenais) invoque le Règlement.

**M. Jourdenais:** Madame la Présidente, je veux simplement faire remarquer à mes collègues de la Chambre et à la population canadienne tout entière . . .

[Traduction]

—que j'étais présent à la Chambre quand a eu lieu le vote sur le projet de loi C-84.

[Français]

. . . et que je me suis abstenu de voter pour les raisons que plusieurs connaissent déjà. Il n'est pas nécessaire de les énumérer.

[Traduction]

Aussi, ma conscience ne m'a pas permis d'agir autrement.

**Des voix:** Bravo!

\* \* \*

## LA LOI SUR LA DISSOLUTION DE LA SOCIÉTÉ CANAGREX

### MESURE D'ÉTABLISSEMENT

La Chambre reprend l'étude, interrompue le vendredi 11 septembre, de la motion de M. Wise: Que le projet de loi C-2, portant dissolution de la société Canagrex et modifiant certaines lois en conséquence, soit lu pour la 3<sup>e</sup> fois et adopté.

**L'hon. Herb Gray (Windsor-Ouest):** Madame la Présidente, pourriez-vous demander à la Chambre si elle est disposée à ce que le vote inscrit sur le projet de loi que nous venons tout juste d'adopter s'applique à celui-ci, sachant que chaque vote sera inscrit séparément.

**La présidente suppléante (Mme Champagne):** Le député de Kamloops—Shuswap (M. Riis) désire-t-il intervenir?

**M. Riis:** Non, madame la Présidente.

**Des voix:** Bravo!

**La présidente suppléante (Mme Champagne):** La Chambre peut fort bien comprendre, je le suppose, que la présidence ne savait pas au juste si le député souhaitait intervenir ou pas. Il n'était ni assis ni debout.

**M. Clark (Yellowhead):** C'est là la position de nos vis-à-vis.

**La présidente suppléante (Mme Champagne):** Dois-je comprendre qu'il y a consentement unanime pour procéder ainsi?

**Des voix:** D'accord.

[Français]

**M. Jourdenais:** Oui, madame la Présidente, si vous vous servez du même compte que pour le projet de loi C-84, je vais dire que si c'était voté individuellement, j'aurais voté pour le gouvernement.

[Traduction]

**La présidente suppléante (Mme Champagne):** Ainsi, le vote sera inscrit en conséquence, en ajoutant le vote du député de La Prairie (M. Jourdenais).

(La motion de M. Wise, mise aux voix, est adoptée.)

(Vote n° 241)

POUR

Députés

Andre	Fennell	Nicholson
Attewell	Ferland	(Niagara Falls)
Beatty	Fraleigh	O'Neil
Belsher	Fretz	Oostrom
Bernier	Friesen	Pennock
Blais	Gagnon	Ravis
Blais-Grenier	Gérin	Redway
Blenkarn	Girard	Reid
Bouchard	Greenaway	Reimer
Bourgault	Grisé	St. Germain
Browes	Hamilton	Schellenberg
Charest	Hardey	(Nanaimo—Alberni)
Chartrand	Hawkes	Scott
Clark	Hnatyshyn	(Hamilton—Wentworth)
(Yellowhead)	Horner	Scowen
Clark	Howie	Stevens
(Brandon—Souris)	James	Stewart
Clifford	Jardine	Taylor
Coates	Jepson	Tremblay
Collins	Jourdenais	(Lotbinière)
Cooper	Kelleher	Tupper
Cossitt	Kempling	Turner
Côté	Ladouceur	(Ottawa—Carleton)
(Lac-Saint-Jean)	Lesick	Van De Walle
Côté	Lewis	Warner
(Langelier)	Mailly	Wenman
Crofton	Mantha	Wilson
Crosby	Martin	(Swift Current
(Halifax-Ouest)	Mazankowski	—Maple Creek)
Dantzer	McCrossan	Wilson
Daubney	McCuish	(Etobicoke
Dick	McInnes	Centre)
Dorin	McKenzie	Wise
Duguay	McKinnon	Witer—93
Ellis	McKnight	
Epp	Minaker	
(Provencher)	Moore	